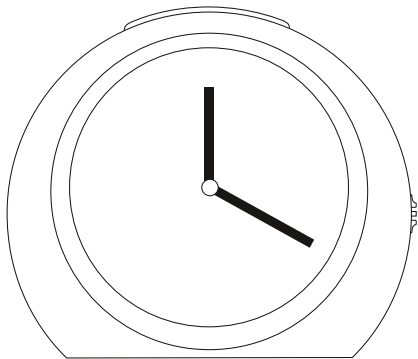


Funk-Wecker

328-091

Radio-controlled alarm clock / Radio-réveil / Sveglia radiocontrollata

Anleitung / Instructions / Instruction / Istruzioni



WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND AUFBEWAHREN!
IMPORTANT! READ CAREFULLY AND KEEP IN A SAFE PLACE!
IMPORTANT! LIRE ATTENTIVEMENT ET CONSERVER!
IMPORTANTE! LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE!

JAKO·O
best for kids

DE / Sicherheitshinweise:

Bevor Sie das Gerät verwenden lesen Sie bitte die Anleitung sorgfältig durch. Bitte befolgen Sie die Anweisungen in Ihrer Anleitung, damit Sie Schäden an Ihrem Gerät vermeiden und Ihr gesetzliches Garantierecht aufgrund von Schäden durch Fehlgebrauch nicht verlieren. Wir sind nicht haftbar für Schäden, die aufgrund der Nichtbefolgung dieser Anweisungen entstehen. Bitte berücksichtigen Sie insbesondere die Sicherheitshinweise! Bitte bewahren Sie diese Anleitung zur künftigen Referenz auf. Unautorisierte Reparaturen, Modifikationen oder Änderungen des Produkts sind untersagt.

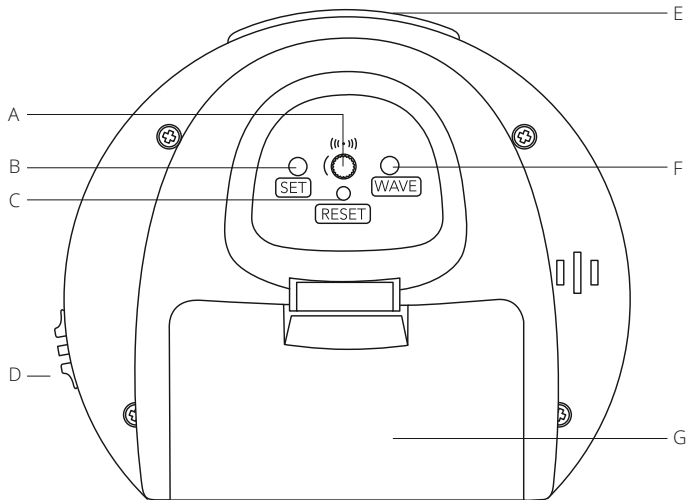
ACHTUNG!

Batterien dürfen nicht ins Feuer geworfen, kurzgeschlossen, auseinander gebaut oder wieder aufgeladen werden. Explosionsrisiko! Batterien enthalten schädliche Säuren. Schwache Batterien sollten so bald wie möglich gewechselt werden, um Schäden durch Auslaufen zu vermeiden. Tragen Sie chemikalienechte Handschuhe und eine Brille im Umgang mit auslaufenden Batterien.

Setzen Sie Ihr Produkt nicht extremen Temperaturen, Vibrationen oder Erschütterungen aus. Schützen Sie es vor Feuchtigkeit.

Bitte beachten Sie:

- Die empfohlene Entfernung zu einer Störquelle wie Computerbildschirme oder Fernseher beträgt mindestens 1,5 - 2 Meter.
- In Räumen aus Eisenbeton (Keller, Aufbauten) wird das Empfangssignal natürlich geschwächt. In extremen Fällen platzieren Sie den Wecker in der Nähe eines Fensters, um den Empfang zu verbessern.
- Während der Nacht sind atmosphärische Störungen normalerweise weniger stark und der Empfang ist in den meisten Fällen möglich. Ein einzelner täglicher Empfang ist ausreichend, um die Abweichungsgenauigkeit unter 1 Sekunde zu halten.
- Der Wechsel von Sommer- auf Winterzeit erfolgt automatisch.



A: Skala für den Alarm

E: LIGHT/SNOOZE-Schalter

B: SET-Schalter

F: WAVE-Schalter

C: RESET-Schalter

G: Batteriefach

D: ON/OFF-Schalter

Inbetriebnahme:

1. Öffnen Sie das Batteriefach und legen Sie eine neue 1,5 V AA Batterie ein.
2. Stellen Sie dabei sicher, dass die Batterie korrekt eingelegt ist.
3. Das Gerät alarmiert Sie mit einem Piepton.
4. Das Gerät ist einsatzbereit.
5. Nach der Ersteinstellung bewegen sich alle Zeiger auf 12 Uhr und die Uhr versucht 3-12 Minuten lang, das Funksignal zu empfangen. Sobald der Zeitcode empfangen wurde, wird die funkgesteuerte Zeit angezeigt. Die Uhr empfängt das Signal zwei Mal am Tag. Während des Empfangs stoppt der Sekunden-Zeiger bei 12 Uhr. Sie können die Initialisierung auch manuell starten. Halten Sie den WAVE-Schalter drei Sekunden lang gedrückt. Der Sekunden-Zeiger stoppt und die Uhr scannt das DCF-Frequenzsignal.

Manuelle Einstellung:

Wenn der Wecker das DCF-Signal nicht erkennen kann (zum Beispiel aufgrund von Störungen, Übertragungsdistanz etc.), kann die Zeit manuell eingestellt werden. Der Wecker funktioniert dann wie eine normale Quartz-Uhr.

Halten Sie den SET-Schalter drei Sekunden lang gedrückt. Der Sekunden-Zeiger stoppt bei 12 Uhr. Halten Sie den SET-Schalter gedrückt, bis die gewünschte Zeit eingestellt ist. Drücken Sie den SET-Schalter kurz, um die Zeiger Minute für Minute zu bewegen. Nach 30 Sekunden, oder wenn Sie den WAVE-Schalter drücken, bewegt sich der Sekunden-Zeiger wieder vorwärts. Die manuell eingestellte Zeit wird durch die DCF-Zeit überschrieben, wenn das Signal wieder erfolgreich empfangen wird.

Einstellen des Alarms:

- Drehen Sie die Skala mit der Alarmzeit und stellen Sie die entsprechende Alarmzeit ein (in Pfeilrichtung).
- Alarmfunktion aktivieren – schieben Sie den ON/OFF-Schalter nach oben (ON).
- Der Sekundenzeiger verfügt über eine Auto-Stopp-Funktion.

- 1 bis 2 Minuten nach Einschalten der Weckzeit bleibt er auf der 12 stehen, Minuten- und Stundenzeiger laufen weiter.
- So ist der Wecker während des Schlafs absolut geräuschlos.
- Wenn die eingestellte Alarmzeit erreicht wird, geht der Alarm los.
- Wenn der Alarm nicht manuell ausgeschaltet wird, schaltet sich der immer stärker werdende Alarm nach ein paar Minuten ab und wird dann zugleich reaktiviert.
- Wenn der Alarm klingelt, drücken Sie auf den LIGHT/SNOOZE-Schalter und die Snooze-Funktion wird aktiviert.
- Der Alarm wird dann 5 Minuten lang unterbrochen.
- Die Snooze-Funktion kann bis zu sieben Mal aktiviert werden.
- Schieben Sie den ON/OFF-Schalter nach unten (OFF), um die Alarmfunktion zu deaktivieren.
- Der Sekundenzeiger läuft nach 1 bis 2 Minuten weiter.

Hintergrundbeleuchtung:

Drücken Sie den LIGHT/SNOOZE-Schalter. Die Hintergrundbeleuchtung wird 5 Sekunden lang aktiviert.

Wartung und Pflege:

Reinigen Sie den Wecker mit einem weichen, feuchten Tuch. Verwenden Sie keine Lösungs- oder Scheuermittel. Entnehmen Sie die Batterie, wenn Sie den Wecker über längere Zeit nicht nutzen. Verwahren Sie den Wecker an einem trockenen Ort.

Wechseln der Batterie:

Wechseln Sie die Batterie, wenn die Funktionen des Weckers schwach werden. Öffnen Sie das Batteriefach und legen Sie eine neue 1,5 V AA Batterie ein. Stellen Sie dabei sicher, dass die Batteriepole korrekt zugeordnet wurden. Schließen Sie das Batteriefach wieder.

Fehlerbehebung:	
Keine Zeigerbewegung	Stellen Sie sicher, dass die Batterien korrekt eingelegt wurden. Wechseln Sie die Batterie.
Kein DCF-Empfang	Drücken Sie den REC-Schalter und starten Sie den Empfang manuell Wählen Sie einen anderen Ort für Ihr Produkt. Prüfen Sie, ob es eine Störungsquelle gibt. Warten Sie auf den Empfangsversuch während der Nacht. Manuelle Uhreinstellung – Starten Sie den Wecker gemäß der Anleitung erneut manuell oder drücken Sie den RESET-Knopf mit einer Nadel.
Falsche Anzeige	Batterie wechseln! Wenn Ihr Wecker trotz dieser Maßnahmen nicht funktioniert, kontaktieren Sie den Händler, bei dem Sie ihn gekauft haben.

Entsorgung:

Dieses Produkt wurde unter Einsatz von hochwertigen Materialien und Komponenten gebaut, die recycelt und wiederverwendet werden können. Entsorgen Sie leere Batterien und wiederaufladbare Batterien niemals im Haushaltsmüll. Als Konsument sind Sie rechtlich dazu verpflichtet, sie aus Umweltschutzgründen zu einem Einzelhändler oder zu einer entsprechenden Sammelstelle zu bringen, je nach nationalen oder lokalen Regulierungen. Die Symbole für die enthaltenen Schwermetalle sind: Cd - Cadmium, Hg - Quecksilber, Pb - Blei. Dieses Gerät wurde gemäß der EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) gekennzeichnet. Bitte entsorgen Sie dieses Gerät nicht im Haushaltsmüll. Der Nutzer ist verpflichtet, Altgeräte zu einer entsprechenden Sammelstelle für die Entsorgung von Elektro- und Elektronikgeräten zu bringen, damit diese umweltfreundlich entsorgt werden.

Spezifikationen:

Energieverbrauch: Batterie 1,5 V AA (nicht enthalten),
Gehäuseabmessung: 110 x 52 x 107 mm, Gewicht: 131g (nur Gerät)

GB / Safety information:

Please read the instructions carefully before using the device. Following and respecting the instructions in your manual will prevent damage to your instrument and loss of your statutory rights arising from defects due to incorrect use. We shall not be liable for any damage occurring as a result of failure to follow these instructions. Please take particular note of the safety advice! Please keep these instructions for future reference. Unauthorized repairs, modifications or changes to the product are prohibited.

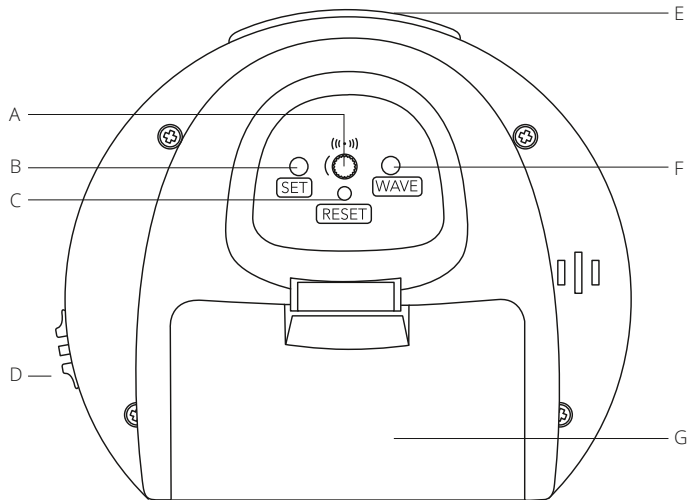
WARNING!

Batteries must not be thrown into a fire, short-circuited, taken apart or recharged. Risk of explosion! Batteries contain harmful acids. Low batteries should be changed as soon as possible to prevent damage caused by leaking. Wear chemical-resistant protective gloves and glasses when handling leaking batteries.

Do not expose your product to extreme temperatures, vibrations or shocks. Protect it from moisture.

Please note:

- The recommended distance to any interference sources like computer monitor or TV sets is at least 1.5 - 2 metres.
- Inside ferro-concrete rooms (basements, superstructures), the received signal is naturally weakened. In extreme cases, please place the unit close to a window to improve the reception.
- During night-time, atmospheric interference is usually less severe and reception is possible in most cases. A single daily reception is adequate to keep the accuracy deviation under 1 second.
- Changeover from summer time or winter time is automatic.



A: Dial for the alarm

E: LIGHT/SNOOZE button

B: SET button

F: WAVE button

C: RESET button

G: Battery compartment

D: ON/OFF switch

Getting started:

1. Open the battery compartment and insert a new 1.5 V AA battery.
2. Ensure that the battery polarity is correct.
3. The device will alert you with a beep.
4. The unit is ready for use.
5. After the initial setup, the hands move to 12 o'clock and the clock will try to receive the radio signal for 3-12 minutes. When the time code is received, the radio-controlled time will be shown. The clock receives the signal twice a day (1:00 and 3:00 am). During the reception the second hand stops at 12 o'clock. You can start the initialization manually. Press and hold the WAVE button for 3 seconds. The second hand stops and the clock will scan the DCF frequency signal.

Setting the clock manually:

If the clock cannot detect the DCF signal (for example due to disturbances, transmitting distance, etc.), you can set the time manually. The clock will then work as a normal quartz clock. Press and hold the SET button for three seconds. The second hand stops at 12 o'clock. Press and hold the SET button until the desired time is indicated. Press the SET button briefly to move the hands minute by minute. After 30 seconds or when you press the WAVE button the second hand moves forward again. The manually set time will be overwritten by the DCF time when the signal is received successfully.

Setting the alarm:

- Turn the dial for the alarm time and set the alarm time (in the direction of the arrow).
- To activate the alarm function, move the ON/OFF switch upwards (ON).
- The second hand has an auto-stop function.
- It will stop at 12, 1 to 2 minutes after switching on the alarm, while the minute and hour hand keep going.
- This keeps the alarm clock absolutely silent during sleeping hours.

- When the alarm time set is reached, the alarm will sound.
- If the alarm is not switched off manually, the increasing alarm will automatically turn off after certain minutes and will be reactivated at the same time.
- When the alarm sounds, press the LIGHT/SNOOZE button and the snooze function will be activated.
- The alarm will be interrupted for 5 minutes.
- The snooze function can be activated up to seven times.
- To deactivate the alarm function, move the ON/OFF switch downwards (OFF).
- The second hand will continue to move again after 1 to 2 minutes.

Backlight:

Press the LIGHT/SNOOZE button. The backlight will be activated for 5 seconds.

Care and maintenance:

Clean the alarm clock with a soft, damp cloth. Do not use solvents or scouring agents. Remove the battery if you are not going to be using the alarm clock for a long period of time. Keep the alarm clock in a dry place.

Battery replacement:

Change the battery when the functions of the alarm clock become weak. Open the battery compartment and insert a new 1.5 V AA battery. Ensure that the battery polarity is correct. Close the battery compartment again.

Troubleshooting:	
Hands not moving	Ensure that battery polarity is correct. Replace the battery.
No DCF reception	Press the SET button and start the reception manually. Choose another place for your product. Check if there is any source of interference. Wait for attempted reception during the night. Manual clock setting – restart the instrument according to the manual or use a pin to press the RESET button.
Incorrect display	Replace the battery! If your device fails to work despite these measures, please contact the supplier from whom you purchased it.

Disposal:

This product has been manufactured using high-grade materials and components that can be recycled and reused. Never dispose of empty batteries and rechargeable batteries in household waste. As a consumer, you are legally required to take them to your retail store or to appropriate collection sites, depending on national or local regulations, in order to protect the environment. The symbols for the heavy metals contained are: Cd - cadmium, Hg - mercury, Pb - lead. This instrument is labelled in accordance with the EU Waste Electrical and Electronic Equipment Directive (WEEE). Please do not dispose of this instrument in household waste. The user is obligated to take end-of-life devices to a designated collection point for the disposal of electrical and electronic equipment, in order to ensure environmentally-compatible disposal.

Specifications:

Power consumption: Battery 1.5 V AA (not included)
Housing dimension: 110 x 52 x 107 mm
Weight: 131 g (instrument only)

FR / Consignes de sécurité:

Veillez lire attentivement le mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil. Veuillez suivre les instructions de ce mode d'emploi afin d'éviter d'endommager votre appareil et ne pas perdre votre droit légal de garantie en raison de dommages dus à une mauvaise utilisation. Nous ne sommes pas responsables des dommages résultant du non-respect de ces instructions. Veuillez respecter particulièrement les consignes de sécurité! Veuillez conserver ce mode d'emploi pour vous y référer à l'avenir. Il est interdit de réaliser des réparations non autorisées, des modifications ou des changements sur le produit.

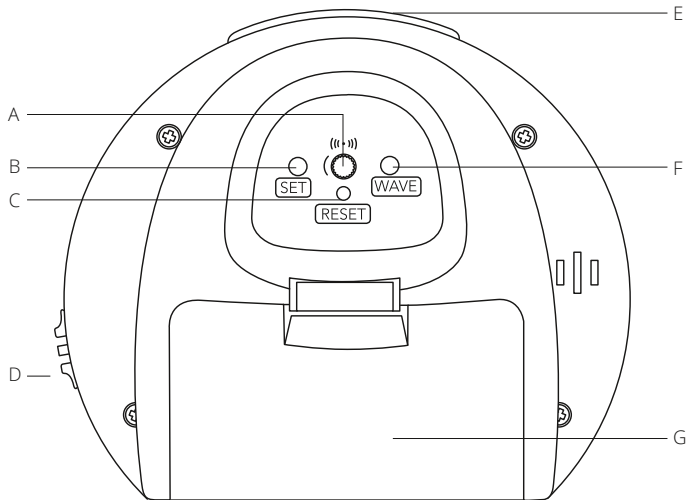
ATTENTION!

Les piles ne doivent pas être jetées dans le feu, court-circuitées, démontées ou rechargées. Risque d'explosion ! Les piles contiennent des acides toxiques. Les piles faibles doivent être remplacées aussi rapidement que possible afin d'éviter les dommages en cas de fuite. Portez des gants de protection résistants aux substances chimiques et des lunettes de protection pour manipuler des piles qui fuient.

N'exposez pas votre produit à des températures extrêmes, des vibrations ou des chocs. Protégez-le de l'humidité.

Veillez noter:

- La distance recommandée avec une source d'interférence comme des écrans d'ordinateur ou téléviseur est d'au moins 1,5 - 2 mètres.
- Le signal de réception est naturellement plus faible dans les pièces en béton armé (cave, superstructures). Dans les situations extrêmes, placez le réveil à proximité d'une fenêtre afin d'améliorer la réception.
- Normalement, les interférences atmosphériques sont plus faibles la nuit et la réception est possible dans la majorité des cas. Une seule réception par jour suffit pour maintenir la précision d'écart inférieure à 1 seconde.
- Le passage de l'heure d'été à l'heure d'hiver est automatique.



A: Cadran pour l'alarme

E: Touche LIGHT/SNOOZE

B: Touche SET

F: Touche WAVE

C: Touche RESET

G: Compartiment à piles

D: Touche ON/OFF

Mise en service:

1. Ouvrez le compartiment à pile et insérez une pile 1,5 V AA neuve.
2. Assurez-vous d'insérer la pile correctement.
3. L'appareil vous alerte avec un bip sonore.
4. L'appareil est opérationnel.
5. Après le premier réglage, les aiguilles se déplacent sur 12 heures et l'horloge essaie de recevoir le signal pendant 3 à 12 minutes. Dès que le code horaire est détecté, l'heure radiocommandée s'affiche. L'horloge capte le signal deux fois par jour (13h00 et 3h00). Pendant la réception, la deuxième aiguille s'arrête sur 12 heures. Vous pouvez également démarrer l'initialisation manuellement. Maintenez la touche WAVE enfoncée pendant trois secondes. La deuxième aiguille s'arrête et l'horloge scanne la fréquence du signal DCF.

Réglage manuel:

Lorsque le réveil ne peut pas reconnaître le signal DCF (par exemple en raison d'interférences, distance de transmission, etc.), l'heure peut être réglée manuellement. Le réveil fonctionne ensuite comme une horloge à Quartz normale.

Maintenez la touche Wave enfoncée pendant trois secondes. La deuxième aiguille s'arrête sur 12 heures. Maintenez la touche SET enfoncée jusqu'à obtenir l'heure souhaitée. Appuyez brièvement sur la touche SET pour déplacer l'aiguille minute par minute. Après 30 secondes, ou lorsque vous appuyez sur la touche WAVE, la deuxième aiguille se déplace de nouveau en avant. L'heure réglée manuellement est remplacée par l'heure DCF lorsque le signal est de nouveau détecté avec succès.

Réglage de l'alarme:

- Tournez le cadran avec l'heure de l'alarme et réglez l'heure souhaitée (dans le sens de la flèche).
- Pour activer la fonction alarme, poussez la touche ON/OFF vers le haut.
- La trotteuse dispose d'une fonction d'arrêt automatique.
- 1 à 2 minutes après l'activation de l'heure de réveil, elle reste sur le 12,

les aiguilles des minutes et des heures continuent.

- Ainsi, le réveil est absolument silencieux pendant le sommeil.
- L'alarme retentit une fois l'heure réglée atteinte.
- Si l'alarme ne s'éteint pas manuellement, l'alarme qui retentit de plus en plus fort s'arrête après quelques minutes et se réactive en même temps.
- Lorsque l'alarme sonne, appuyez sur la touche LIGHT/SNOOZE et la fonction Snooze s'active.
- L'alarme s'interrompt alors pendant 5 minutes.
- La fonction Snooze peut être activée jusqu'à sept fois.
- Poussez la touche ON/OFF vers le bas (OFF) pour désactiver la fonction d'alarme.
- La trotteuse reprend sa course après 1 à 2 minutes.

Éclairage de fond:

Appuyez sur la touche LIGHT/SNOOZE. L'éclairage de fond est actif pendant 5 secondes.

Maintenance et entretien:

Nettoyez le réveil avec un chiffon doux et humide. N'utilisez pas de solvant ni de produit à récurer. Retirez la pile lorsque vous n'utilisez pas le réveil pendant une durée prolongée. Rangez le réveil dans un endroit sec.

Remplacer la pile:

Remplacez la pile lorsque les fonctions du réveil faiblissent. Ouvrez le compartiment à pile et insérez une pile 1,5 V AA neuve. Ce faisant, assurez-vous de respecter la polarité. Refermez le compartiment à piles.

Dépannage:	
Les aiguilles ne bougent pas	Assurez-vous que la pile soit insérée correctement. Remplacez la pile

Affichage incorrect	Changer la pile! Si le réveil ne fonctionne pas malgré ces mesures, veuillez contacter le vendeur auprès duquel vous l'avez acheté.
Aucune réception DCF	Appuyez sur la touche REC et démarrez la réception manuellement. Choisissez un autre emplacement pour votre produit. Contrôlez l'absence de source d'interférences à proximité. Attendez l'essai de réception nocturne. Réglage manuel de l'heure - Redémarrez le réveil conformément aux instructions du mode d'emploi ou appuyez sur le bouton RESET avec une aiguille.

Élimination:

Ce produit a été construit avec des matériaux et des composants haut de gamme qui peuvent être recyclés et réutilisés. Éliminez les piles usagées et ne les jetez jamais dans les ordures ménagères. En tant que consommateur, vous êtes dans l'obligation légale de les restituer chez un commerçant ou un point de collecte adapté, en fonction des réglementations nationales ou locales, pour des raisons écologiques. Les symboles des métaux lourds contenus sont les suivants: Cd - cadmium, Hg - mercure, Pb - plomb. Cet appareil a été marqué conformément à la directive UE relative aux appareils électriques et électroniques usagés (WEEE). Veuillez ne pas jeter cet appareil dans les ordures ménagères. L'utilisateur est dans l'obligation de le restituer à un point de collecte adapté pour l'élimination d'appareils électriques et électroniques afin qu'il soit éliminé dans le respect de l'environnement.

Spécifications:

Consommation énergétique: Pile 1,5 V AA (non fournie)
Dimensions du boîtier: 110 x 52 x 107 mm
Poids: 131 g (uniquement l'appareil)

IT / Informazioni relative alla sicurezza:

Prima di utilizzare l'apparecchio, vi preghiamo di leggere attentamente il manuale di istruzioni. Vi preghiamo di seguire le istruzioni contenute nel manuale al fine di evitare danni all'apparecchio e di non perdere il vostro diritto di garanzia legale a causa di eventuali danni occorsi. Non siamo responsabili per danni causati dal mancato rispetto di queste istruzioni. Si prega di prestare attenzione in particolare alle informazioni relative alla sicurezza! Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro. Riparazioni, modifiche o cambiamenti non autorizzati del prodotto sono proibiti.

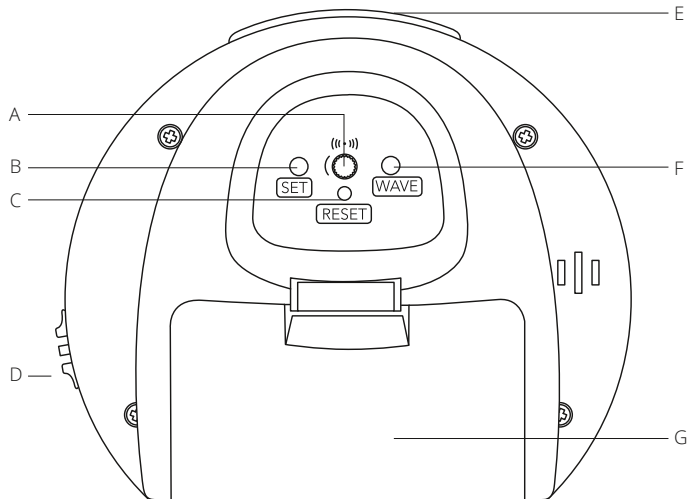
ATTENZIONE!

Le batterie non possono essere gettate nel fuoco, cortocircuitate, smontate o ricaricate. Rischio di esplosione! Le batterie contengono acidi dannosi. Le batterie scariche devono essere sostituite il prima possibile, per evitare danni causati da perdite. Quando maneggiate batterie che perdono, indossate occhiali e guanti resistenti alle sostanze chimiche.

Non esponete il vostro prodotto a temperature estreme, vibrazioni o urti. Proteggetelo dall'umidità

Fate attenzione:

- La distanza consigliata da una sorgente di disturbo come schermi di computer o televisori è di almeno 1,5 - 2 metri.
- All'interno di strutture in cemento armato (cantine, sovrastrutture) il segnale di ricezione risulta naturalmente indebolito. In casi estremi, per migliorare la ricezione collocate la sveglia nelle vicinanze di una finestra
- Durante la notte le interferenze atmosferiche sono di norma meno forti e, nella maggior parte dei casi, la ricezione può avvenire. Una singola ricezione quotidiana è sufficiente a mantenere la precisione di deviazione sotto 1 secondo.
- Il cambio da ora legale a ora solare avviene automaticamente.



A: Ghiera dell'allarme

E: Pulsante LIGHT/SNOOZE

B: Pulsante SET

F: Pulsante WAVE

C: Pulsante RESET

G: Vano batteria

D: Pulsante ON/OFF

Messa in funzione:

1. Aprite il vano batteria e inserite una batteria 1,5 V AA nuova.
2. Assicuratevi che le batterie siano inserite correttamente.
3. L'apparecchio vi avvisa con un bip.
4. L'apparecchio è pronto per essere utilizzato.
5. Dopo la prima impostazione, le lancette si muovono sulle ore 12 e l'orologio prova per 3-12 minuti a ricevere il segnale radio. Non appena il time code è stato ricevuto, viene mostrato l'orario controllato dalla radio. L'orologio riceve il segnale due volte al giorno (ore 13:00 e ore 3:00). Durante la ricezione la seconda lancetta si ferma alle ore 12. Potete avviare l'inizializzazione anche manualmente. Tenete premuto il pulsante WAVE per tre secondi. La seconda lancetta si ferma e l'orologio acquisisce il segnale di frequenza DCF.

Impostazione manuale:

Se la sveglia non riesce a identificare il segnale DCF (ad esempio a causa di disturbi, distanza di trasmissione ecc.), l'ora può essere impostata manualmente. La sveglia funzionerà quindi come un normale orologio al quarzo.

Tenete premuto il pulsante SET per tre secondi. La seconda lancetta si ferma alle ore 12. Tenete premuto il pulsante SET finché non sarà mostrata l'ora desiderata. Premete brevemente il pulsante SET per muovere le lancette minuto per minuto. Dopo 30 secondi, o se premete il pulsante WAVE, la seconda lancetta si muove nuovamente in avanti. L'ora impostata manualmente viene sovrascritta dall'ora DCF qualora il segnale venga nuovamente ricevuto con successo.

Impostare l'allarme:

- Ruotate la ghiera con l'orario dell'allarme e impostate l'orario dell'allarme corrispondente (nel senso della freccia).

- Per attivare la funzione allarme, spostate il pulsante ON/OFF verso l'alto (ON).
- La lancetta dei secondi ha una funzione di fermo automatico.
- 1 o 2 minuti dopo l'impostazione dell'ora per la sveglia rimane ferma sul 12, mentre le lancette dei minuti e delle ore continuano la loro corsa.
- Così la sveglia è assolutamente silenziosa durante il sonno.
- Quando l'orario di allarme impostato viene raggiunto, l'allarme parte.
- Se l'allarme non viene arrestato manualmente l'allarme stesso, che diventa sempre più forte, dopo un paio di minuti si ferma e viene riattivato allo stesso tempo.
- Quando l'allarme suona, premete sul pulsante LIGHT/SNOOZE e la funzione Snooze verrà attivata.
- L'allarme viene interrotto per 5 minuti.
- La funzione Snooze può essere attivata fino a sette volte.
- Per disattivare la funzione allarme, spostate il pulsante ON/OFF verso il basso (OFF).
- La lancetta dei secondi riprende la corsa dopo 1 o 2 minuti.

Retroilluminazione:

Premete il pulsante LIGHT/SNOOZE. La retroilluminazione sarà attivata per 5 secondi.

Manutenzione e cura:

Pulite la sveglia con un panno morbido umido. Non utilizzate solventi o abrasivi. Qualora non utilizzaste la sveglia per un lungo periodo, rimuovete la batteria. Conservate la sveglia in un luogo asciutto.

Cambiare la batteria:

Quando le funzioni della sveglia diventano più deboli, cambiare la batteria. Aprite il vano batteria e inserite una batteria 1,5 V AA nuova. Assicuratevi che i poli della batteria siano stati disposti correttamente. Richiudete il vano batteria.

Risoluzione dei problemi:	
Assenza di movimento delle lancette	Assicuratevi che le batterie siano state inserite correttamente. Cambiate la batteria.
Assenza di ricezione DCF	Premete il pulsante REC e avviate la ricezione manualmente. Cambiate la collocazione del vostro prodotto. Controllate se è presente una fonte di interferenza. Attendete il tentativo di ricezione notturno.
Impostazione manuale dell'ora	Conformemente al manuale, avviate nuovamente la sveglia manualmente o premete il pulsante RESET con uno spillo.

Smaltimento:

Questo prodotto è stato realizzato impiegando materiali e componenti di alta qualità che possono essere riciclati e riutilizzati. Non smaltite mai le batterie esauste e le batterie ricaricabili nei rifiuti domestici. In qualità di consumatori siete obbligati per legge a consegnarle, per motivi ambientali, a un rivenditore al dettaglio o a un punto di raccolta adeguato, nel rispetto dei regolamenti nazionali o locali. I simboli per i metalli pesanti contenuti sono: Cd - cadmio, Hg - mercurio, Pb - piombo. Questo apparecchio è stato etichettato conformemente alla direttiva UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (WEEE). Si prega di non smaltire questo apparecchio nei rifiuti domestici. L'utente è obbligato a consegnare gli apparecchi vecchi a un punto di raccolta adibito allo smaltimento di apparecchiature elettriche ed elettroniche, in modo che possano essere smaltiti nel rispetto dell'ambiente.

Specifiche:

Consumo di energia: batteria 1,5 V AA (non inclusa)
 Dimensioni dell'alloggiamento: 110 x 52 x 107 mm
 Peso: 131g (solo l'apparecchio)

DE / Hiermit bestätigt die HABA Sales GmbH & Co. KG, das der Funk-Wecker allen gesetzlichen Anforderungen sowie der Richtlinie 2014/53/EC entspricht.

GB / Hereby, HABA Sales GmbH & Co. KG, declares that this Radio-controlled alarm clock is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EC.

FR / Par cette présente, la société HABA Sales GmbH & Co. KG atteste que radio-réveil satisfait toutes les exigences légales ainsi que la directive 2014/53/EC.

IT / Con la presente la HABA Sales GmbH & Co. KG dichiara che la sveglia radiocontrollata è conforme a tutte le disposizioni di legge vigenti così come alla Direttiva 2014/53/EC.

Bitte alle Informationen aufbewahren.
Please keep all the information.
Veuillez conserver toutes les notices.
Si prega di conservare tutto il materiale informativo.

Designed in Germany / Made in China



HABA Sales GmbH & Co. KG
August-Grosch-Str. 28-38
96476 Bad Rodach / Germany
www.jako-o.com

JAKO·O
best for kids